

中国收藏 10

CHINA COLLECTIONS 2015

守護

故宫往事
并不如烟

特别策划

漆韵幽幽 异域折光
白石早年山水画作藏玄机
天下事 小报传
香港夜空下的美食

永和九年歲在癸丑暮春之初會
于會稽山陰之蘭亭脩禊事
也羣賢畢至少長咸集此地
有峻領茂林脩竹又有清流激
湍映帶左右引以為流觴曲水
列坐其次雖無絲竹管弦之
盛一觴一詠足以暢叙幽情
是日也天朗氣清惠風和暢仰

ISSN 1009-5861



9 771009 586154



定价25元

国内统一刊号 CN11-4502/G0

国际标准刊号ISSN1009-5861

邮发代号 2-688



中国收藏

组织委员会

主任

石肖岩

委员

方 鸣	朱裕峰	杨 浪
张长明	张平平	张晓鸥
鄢建伟	孟凡贵	姜 仲
姜 昆	姚重璞	高洪波
徐庆全	徐家富	萧家保
鲁 民		

编辑委员会

主任

徐 舰

委员

马未都	马京军	王定乾
王 钧	孔祥星	叶佩兰
戎国荣	陈 念	李 明
李 俊	张广文	张仲超
张忠义	吴少华	何志华
金运昌	赵 力	胡德生
郭庆祥	唐克美	曹静楼
黄效东	黄振炳	奥 岩
董聚福	翟健民	

注:以上排名按姓氏笔画排序

特别声明

1. 欢迎提供或推荐稿件。稿件务求真实,须配图片。图片力求彩色,并附详细说明文字。文、图均按质付酬。因人力所限,一般情况下不退稿。

2. 欢迎转载本刊文章,转载时请务必在文中注明“转自《中国收藏》杂志”;凡不注明者,均属侵权。

3. 凡本刊发表的文章、图片,未经本刊许可,均不得以任何形式结集出版。

4. 发表在本刊上的文章及图片,由作者自负其责。作者借用图片必须注明来源,如出现侵权行为,本刊不承担连带责任。

主管 中国商业联合会

主办 中国高报社

出版单位 中国收藏杂志社

社长 陈 念

主编 方 晓

运营主管 李 颖

编辑主管 张 娟

新闻主管 王菁菁

编辑记者 刘礼福

贾理智

王晓旭

梁尚元

赵玉国

王嘉祎

发行总监 赵富山

发行主管 周 倩

市场主管 范志强

运营助理 徐健美

美术编辑 路由鸣 郑天娇

文字编辑 肖 楠

驻外代表 谢 琛(英国) 张 超(英国)

费滢滢(法国) 王路曼(美国)

沈雅姣(德国)

Authorities in Charge China General Chamber of Commerce

Sponsor China Business Herald

Publisher China Collections Magazine

President Chen Nian

Editor in Chief Fang Xiao

Operations Manager Li Ying

Editor Supervisor Zhang Juan

News Supervisor Wang Jingjing

Editor & Reporter Liu Lifu

Jia Lizhi

Wang Xiaoxu

Luan Shangyuan

Zhao Yuguo

Wang Jiayi

Issue Director Zhao Fushan

Issue Supervisor Zhou Qian

Market Manager Fan Zhiqiang

Operations Assistant Xu Jianmei

Art Editor Lu Youming/Zheng Tianjiao

Proofreader Xiao Nan

Overseas Representatives / XieChen (UK) / ZhangChao (UK)

FeiYingying (France) / WangLuman (USA)

ShenYajiao (Germany)

地 址 北京市西城区报国寺1号 邮政编码 100053

咨询电话 010-6317 3324

图文传真 010-8311 5021

网 址 <http://www.zgsc2001.com>

电子信箱 zgsc2001@vip.sina.com

印刷装订 北京华联印刷有限公司

广告经营许可证号 京宣工商广字第0047号

国内发行 北京报刊发行局

国内订阅 全国各地邮局

邮发代号 2-688

国外发行 中国国际图书贸易总公司

国外发行代号 M3388

国内统一刊号 CN11-4502/GO

国际标准刊号 ISSN1009-5861

出版日期 2015年10月 总第178期

定价 国内 每册人民币 25元

港澳台地区 每册港币 50元

国外 每册15美元

Add: No.1 Baoguosi, Xicheng District, Beijing 100053

Tel: (8610)6317 3324

Fax: (8610)8311 5021

Website: www.zgsc2001.com

E-mail: zgsc2001@vip.sina.com

Printer: C&C Joint Printing Co.,(Beijing) Ltd.

Ad. Management Certification Number JXGS0047

Domestic Issue Beijing Newspaper and Periodical Publishing Bureau

Domestic Subscription Postoffices in China

Post Distribution Code 2-688

International Issue China International book Trading Corporation

International Post Distribution Code M3388

National Publication Number CN11-4502/GO

International Standard Code ISSN1009-5861

Publishing Date Act 1st, 2015 Vol.178

Price RMB 25

HK\$ 50

USD 15

中国收藏 电子杂志合作伙伴

bookan.com.cn

收藏 期刊网

IBY.com

中国收藏杂志官方微信



微信搜索“中国收藏杂志”
或扫描二维码

中国收藏杂志官方微博



微博搜索“中国收藏杂志”
或扫描二维码

中国收藏杂志电子杂志



扫描二维码
或下载表格网客户端



2015 嘉德·典亚 古董艺术周

第十届中国北京国际文化创意产业博览会（分会场）

The 10th China Beijing International Cultural and Creative
Industry Expo (Branch venue)

北京中华世纪坛世界艺术博物馆

China Millennium Monument - World Art Museum

2015 | 11 | 08-12 |

东西方古董

Eastern and Western Antiques

设计与装饰艺术

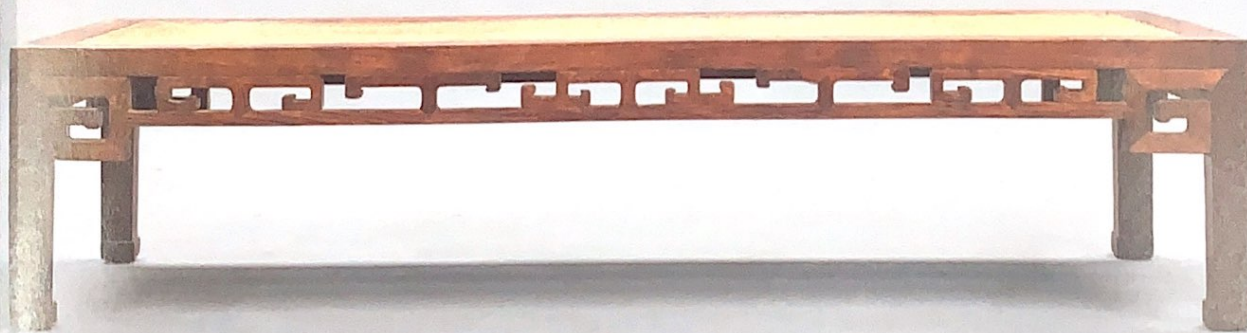
Design and Decorative Art

珠宝及钟表

Jewelry and Watches

东西方绘画

Eastern and Western Paintings



嘉德艺术中心 | 香港典亚艺博
Beijing Guardian Art Center | Fine Art Asia

咨询 | Hong Kong Office - Tel: (852) 3107 0681 E: sales@aafair.com
Enquiries | Beijing Office - Tel: (86) 106518 9968 E: xialu@cguardian.com

www.gfaa.com.hk

CONTENTS 目录



42 特别策划 FEATURE

守护 故宫往事并不如烟

10月10日，世界上最为耀眼的古建之一、中国最大的古代文化艺术博物馆——故宫博物院，将迎来它的九十华诞。在此，我们要举办一场特殊的“庆生会”。之所以特殊，是因为每件生日礼物都是一段故事，而每段故事又都围绕同一个主题——“守护”。



80

漆韵幽幽 异域折光 美国大都会博物馆举办的“中国漆器”展览，集中展示了该馆所藏最重要的中国漆器藏品，让观众们得以一览中国漆器精湛的工艺及其深厚内涵。

98

《孤村红叶图》作于何时 齐白石早期山水传世少，与他当时画名未显有关，更重要的是因为他画山水“用我家笔墨，写我家山水”，个性分明却不为时人所好。



藏界新事 NEWS

视野纵横

- 26 月读天下
- 28 藏事短信
- 32 《文物保护法》修订 我们有话要说
- 41 文物保护“斗不过”推土机

特别策划 FEATURE

- 42 守护 故宫往事并不如烟
- 鞠躬尽瘁
- 44 马衡 战火中的护宝帅才
- 50 朱诚如 六十万件文物完璧迁库房
- 痴心不改
- 54 吴瀛 不应被忘却的守护者
- 60 单士元 壮心犹未已 伏枥到黄泉
- 手有余香
- 64 珍宝重聚 石渠生辉
- 72 传承古画法的最后守望者
- 缘分不息
- 74 那些你所不知的故宫往事
- 78 故宫我想对你说
- 79 守护之后



CONTENTS 目录



136

夜空下的美食 马路夜市曾风靡大江南北,无论在南方还是北方,无论是在豪华的酒店还是繁华的街头,都可以看到夜市文化,随之也涌现出成群的夜市美食爱好者。



144

庞薰琹VS王济远 王济远与庞薰琹,他们共同在上世纪30年代的大上海文艺界,掀起了绘画革命的浪潮。随着运动的深入,他们的人生之路也开始变得不同。80年之后,在新一轮老油画热潮来临之时,他们的市场表现又如何呢?



170

金秋时节好展来袭 嘉德·典亚艺博云集众多中西艺术品,上海佳士得携8把珍贵提琴演奏音乐艺术,安穆艺术空间展出当代艺术家的“仿古”作品;台北艺博会吸引38家来自世界各地的艺廊;10幅中国当代水墨艺术家刘丹的新作将亮相伦敦……

藏品新说 COLLECTIBLES

灿烂精华

- 80 漆韵幽幽 异域折光
- 88 诗文雅集 风骨长存
- 94 奇幻罗汉 意趣万千
- 102 流入东瀛的中国茶道具
- 106 德化也有五彩

积微览萃

- 98 《孤村红叶图》作于何时

品藏说事

- 112 宋代地名镜中寻
- 115 木兰从军使何钱
- 116 镀银币真假难辨八十载
- 120 铜面叶 民俗味儿
- 124 天下事 小报传
- 128 六十年前的首次授衔
- 134 和平饭店更名之前

缤纷时尚

- 136 夜空下的美食

藏市新态 MARKET

142 拍市快递

强力碰撞

- 144 庞薰琹VS王济远

拍品长廊

- 150 香港苏富比金秋佳作有佳话
- 154 元明清精美漆器出击东瀛
- 158 去纽约竞拍欧洲装饰艺术
- 160 今年钱币博览会拍卖更加多样化

高招互递

- 162 威士忌 会喝也要会收藏

槌下余音

- 166 东京中央创立五周年拍卖创骄人成绩

艺坛风尚

- 170 金秋时节好展来袭
- 182 画廊动态

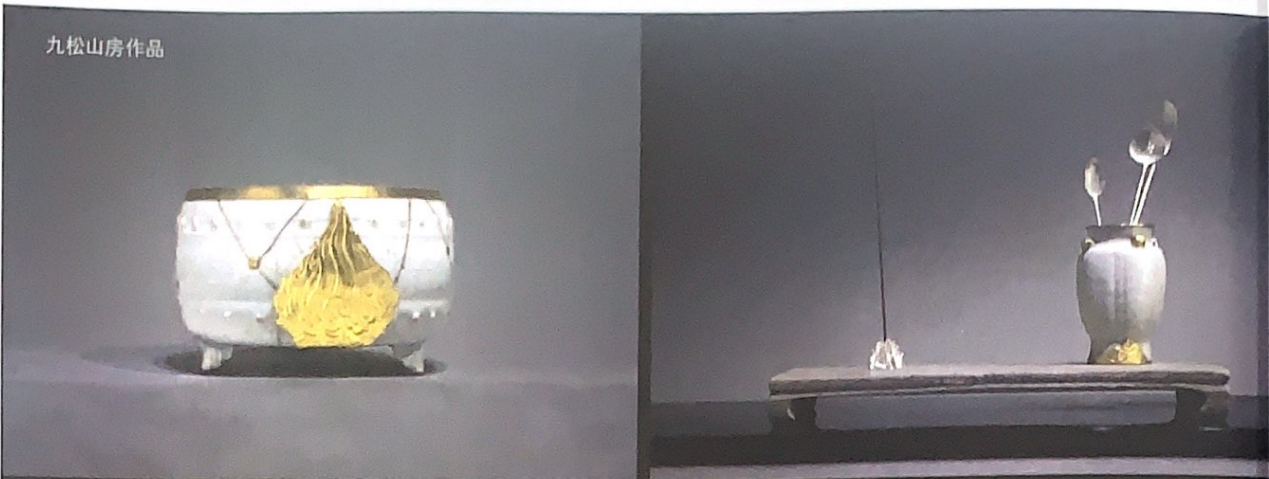
中国收藏

CHINA COLLECTIONS



中国收藏

九松山房作品



当代艺术家申城“访古”

近日，位于上海市铜仁路的安簪艺术空间以一场名为“访古：安簪艺术空间开幕展”正式亮相沪上。此次展览由艺术史论家黄剑先生策划，共展出绘画、书法、雕塑、装置艺术在内的约40余件作品，以“访古”为切入点，探讨传统文化元素在当代艺术中的借用与生发的可能。

“‘当代艺术家’对待‘古’，该持有一个什么态度呢？我以为仍是一个‘访’字。”在黄剑看来，这个“访古”不是古人那种饥不择食地寻访古迹，更不“国学热”驱动下的故作好古地走访猎奇，而是从文化认同和语言探索出发，在“古”中访求最契合自身性情禀赋和艺术气质的元素：可以是一种技巧、一种题材，也可以是一种图式、一种面貌，但更应该是一种情绪、一种气韵、一种格调、一种境界。所谓“万物过眼、即为我所有”，“古”要为我所有并为我所用，这一眼必定是电光火石、相看不厌的。所“访”之古最终在作品中呈现出来的反倒不是浓郁的“古意”，而是“古质”不失“今妍”，“古朴”而不“乖时”，“古风”而不“同弊”，“古拙”而不“荒率”。无需依靠传统艺术那一套程式



位于上海市铜仁路的安簪艺术空间以一场名为“访古：安簪艺术空间开幕展”的精彩展览正式亮相沪上。

张新《气候6》 综合材料
尺幅：60厘米×60厘米×110厘米 2009年作



化的说辞来进行解读，会心者看出来历，不过会心一笑，迟钝者不明所以，也不影响对作品的欣赏。没有故弄玄虚的文化符号，更没有人为制造的阅读障碍；不排斥“当代艺术”普遍的审美意味，更不会掩盖艺术家鲜明的个人气质。

黄剑认为，这种“访古”的态度是基于这样的共识：由于势易时移，全面“复古”已无可能，也无必要。“古法”作为一种文化和技术遗产，仍有存在的理由，那些坚守在“中国画”和“书法”等“国粹”领域并恪守纯正古法者，令人敬佩，或许将来会赢得可持续发展的空间，但是目前还看不到“此道中兴”的前景。我们不能苛求目前这一代艺术家和受众，既拥有理解古典的能力，又不失当代精神。“古”的存在，足以为我们提供取之不尽的阅读体验，只要不带成见、不急功近利、不唐突古人，无论哪种方式和程度的“访古”都是无可指责的。而对于那些从“古”中访得珍宝，并且成功地转化为自家手段，从而创作出成熟作品的艺术家，我们应该给予足够的尊重。

据悉，此次展览的参展艺术家包括井上有一、祝竹、白谦慎、郑在东、沈也、柴一茗、罗荃木、张新、尹朝阳、彭赞宾、余旭鸿、吕启昭、梁峰、九松山房等，展览将延续至10月29日。

TIPS | 链接

日期：即日起至10月29日

地点：上海市铜仁路90弄4号1楼

I.M CHAIT 委托拍品征集中



成交价 43,750美元



成交价 350,000美元



成交价 223,000美元



成交价 170,800美元

I.M CHAIT在美国比弗利山庄拥有超过2万平方英尺的场地用于举办拍卖活动，年成交额可达到1000万美元，每年举办20余场拍卖会。我们为全球数以十万计的潜在用户提供专业的市场运作和服务，使他们的资产、珍藏及其他物品得以实现价值最大化。

尽管我们已经吸引到全球投资者的关注，并多次创下成交记录，但更让我们引以为豪的是，我们对客户提供的关怀、个性化的服务以及关注。I.M CHAIT自1969年成立以来，始终由本家族经营管理，已经成为比弗利山庄的高端拍卖品牌。欢迎致电或发送电子邮件联系我们。让我们有机会为您提供服务。



成交价 219,600美元



成交价 170,800美元



成交价 57,300美元



成交价 67,100美元

I.M. CHAIT

GALLERY/AUCTIONEERS

美国 蔡以声

9330 Civic Center Dr., Beverly Hills, CA 90210

Bid Live On Line: www.chait.com

TEL: +1 310. 285. 0182 FAX: +1 310. 285. 9740